



般若波羅蜜多心經註解

唐三藏法師玄奘奉詔譯

金剛般若波羅蜜經註解

姚秦三藏法師鳩摩羅什奉詔譯



清刻龍藏佛說法變相圖

二經同卷

務九

般若波羅蜜多心經註解

金剛般若波羅蜜經註解

洪武御製心經序

二儀久判萬物備周子民者君君育民者法

發

其法也三綱五常以示天下亦以五刑輔弼

之有等凶頑不循教者徃徃有趨火赴淵之

爲終不自省是凶頑者非特中國有之盡天

下莫不亦然俄西域生佛號曰釋迦其爲佛

也行深願重始終不二於是出世間脫苦趣

其爲教也仁慈忍辱務明心以立命執此道

而爲之意在人皆若此利濟羣生今時之人

罔知佛之所以每云法空虛而不實何以導

君子訓小人以朕言之則不然佛之教實而

不虛正欲去愚迷之虛立本性之實特挺身

苦行外其教而異其名脫苦有情昔佛在時侍從聽從者皆聰明之士演說者乃三綱五常之性理也既聞之後人各獲福自佛入滅之後其法流入中國間有聰明者動演人天小果猶能化凶頑爲善何況聰明者知大乘而識宗旨者乎如心經每言空不言實所言之空乃相空耳除空之外所存者本性也所以相空有六謂口空說相眼空色相耳空聽相鼻空嗅相舌空味相身空樂相其六空之相又非真相之空乃妄想之相爲之空相是空相愚及世人禍及今古徃徃愈墮彌深不知其幾斯空相前代帝王被所惑而幾喪天下者周之穆王漢之武帝唐之玄宗蕭梁武帝元魏主燾李後主宋徽宗此數帝廢國息政惟蕭梁武帝宋之徽宗以及殺身皆由妄

想飛昇及入佛天之地其佛天之地未嘗渺茫此等快樂世嘗有之爲人性貪而不覺而又取其樂人世有之者何且佛天之地如爲國君及王侯者若不作非爲善能保守此境非佛天者何如不能保守而僞爲用妄想之心即入空虛之境故有如是斯空相富者被纏則姪欲並生喪富矣貧者被纏則諸詐並作殞身矣其將賢未賢之人被纏則非仁人君子也其僧道被纏則不能立本性而見宗旨者也所以本經題云心經者正欲去心之邪念以歸正道豈佛教之妄耶朕特述此使聰明者觀二儀之覆載日月之循環虛實之孰取保命者何如若取有道保有方豈不佛法之良哉色空之妙乎

般若波羅蜜多心經註解

唐三藏法師玄奘奉詔譯

大明天界善世禪寺住持僧宗泐

演福講寺住持僧如紀奉詔同註

按施護譯本世尊在靈鷲山中人甚深光明宣說正法三摩提舍利子白觀自在菩薩

薩言若有人欲脩學甚深般若法門者當云何脩學而觀自在遂說此經此經即世尊所說大部般若之精要故知菩薩之說即是佛說傳至中華凡五譯今從玄奘所譯者以中國盛行故也般若者梵語也華言智慧波羅蜜多者華言到彼岸衆生由迷慧性居生死曰彼岸菩薩由脩般若悟慧性到涅槃曰彼岸心者般若心也此般若心人人本具說此經者欲令衆生斷除妄心顯發本性故也經者法也常也此經以單法爲名實相爲體觀照爲宗度苦爲目大乘爲教相此五者皆經中所說之旨單法者即般若波羅蜜多也實相者即諸法空相也觀照者即照見五蘊皆空也度苦者即度一切苦厄也大乘者即菩薩所行深般若也

觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時觀自在般若之菩薩也般若波羅蜜多者菩薩所脩之法也菩薩用般若觀慧照了自心清淨圓

融無礙故稱自在此自行也復念世間受苦不自在此化他也菩薩者梵語菩提薩埵華言覺衆生但稱菩薩者從略也行菩薩行也深般若者實相般若也非初心淺智者所觀故云深也時者菩薩脩行般若時也照見五蘊皆空度一切苦厄照者觀也五蘊也蘊者積聚也空者真空也色者色身也受者領納也想者思想也行者造作也識者分別也識即心王受想行是心所也度者度脫也一切苦厄者世間之衆苦也菩薩由照五蘊空寂離生死苦復閱在迷衆生顛倒妄想恃理亂常不忠不孝十惡五逆致受衆苦故說此般若法門今其脩習皆得解脫也已上段乃阿難結集法藏時敘述觀自在菩薩度生之功行此是別序也下段自舍利子起始是觀自在菩薩答舍利子所問也舍利子衆請問故菩薩呼其名而告之云

色不異空空不異色色即是空空即是色受想行識亦復如是色即四大幻色空乃般若幻色譬如水之成冰也菩薩因脩般若觀慧照了幻色即是真空其猶融冰爲水然色之與空其體無殊故曰色不異空空不異色如水不異水水不異冰冰復融根衆生不了猶存色空二見故曰色即是空空即是色如冰即是水水即是冰若受若想若行若識莫不

皆然此乃一經之要般若之心也

舍利子是諸法空相不生不滅不垢不淨不

增不減是諸法者指前五蘊也空相者即真

諸法當體即是真空實相實相之體本無生滅既無生滅豈有垢淨既無垢淨豈有增減乎

是故空中無色無受想行識此真空實相之中既不可以生

滅垢淨增減求之故總結云無色無受想行識無即空也

無眼耳鼻舌身意無色聲香味觸法真空實相之中

既無五蘊亦無六根六塵此空十二入也

無眼界乃至無意識界既無十二入亦無十八界者六根

六塵六識也乃至者舉其始末而略其中也如五蘊十二入十八界不出色心二法為

迷心重者說為五蘊為迷色重者說為十二入為色心俱迷者說為十八界已上三科脩

學之人隨其根器但脩一科即能悟入

無無明亦無無明盡乃至無老死亦無老死

盡此空十二因緣也無明者癡暗也謂於本性無所明了非瞢然無知乃達理強覺之

謂也無無明等者菩薩以般若智觀此無明其性本空無生滅相故云無無明亦無無明盡也乃至無老死亦無老死盡者義與前同但舉其始末而略其中也生死相者如法華經云無明緣行乃至生緣老死是也滅相者如經云十二因緣滅則行滅乃至生滅則老死滅是也煩惱二因緣亦名十二有支一曰無明亦名作之因也三曰識謂起諸妄念初託母胎也四曰名色從託胎後生諸根形也五曰六入於胎中而成六根也六曰觸出胎後六根對六塵也七曰受謂領納世間好惡等事此五支乃現在所受之果也八曰愛謂貪染五欲等事也九曰取謂於諸境界生取著心也十曰有謂作有漏之因能招未來之果此三支乃現在所作之因也十一曰生謂受未來五蘊之身也十二曰老死謂未來之身既老而死此二支乃來世當受之果也此十二因緣該三世因果展轉因依如輪旋轉無有休息一切眾生迷而不知良可悲也此本緣覺之人所觀之境大乘菩薩徹照此境皆無實性故云無也

無苦集滅道苦即生死苦果集是惑業苦因

此二者世間之法也滅即涅槃樂果道即道品樂因此二者出世間之法也說此四諦者欲令眾生知苦斷集慕滅脩道離苦得樂也此本聲聞之人所觀之境大乘菩薩照了此境當體空寂故云無也

張九

五

無智亦無得

智者般若之智也大乘菩薩以智照境既無五蘊及四諦諸法

即是人法皆空境智俱泯如病去藥忘故云無智亦無得也

以無所得故

此結前起後之言

菩提薩埵依般若波羅蜜多故心無罣礙無

罣礙故無有恐怖遠離顛倒夢想究竟涅槃

菩提薩埵者能依之人也般若波羅蜜多者所依之法也菩薩之人依此般若法門脩學功成理顯故得心無罣礙因無業縛故無生死恐怖既無生死恐怖則無顛倒煩惱此三障既空三德乃顯故云究竟涅槃槃者梵語摩訶訶般涅槃華言大滅度大即法身滅即解脫度即般若此之三德非別有也即三障是迷即三障悟即三德所謂生死即法身煩惱即般若結業即解脫然雖障即是德自非般若之功德不能顯譬如磨鏡垢盡明現斯之謂也

三世諸佛依般若波羅蜜多故得阿耨多羅

三藐三菩提

三世者過去未來現在也阿耨多羅三藐三菩提者華言無上

正等正覺此言非惟菩薩如是脩證而一切諸佛莫不皆脩般若得成正覺也

故知般若波羅蜜多是大神呪是大明呪是

無上呪是無等等呪

前是顯說般若若後是密說者何耶良由衆生根器不同所入有異故也四種呪者蓋言般若功用能破魔障名大神呪能滅癡暗名大明呪能顯至理名無上呪極妙覺果無與等者名無等等呪

能除一切苦真實不虛

此結般若功用廣大除苦得樂決定無疑

今諸衆生信受奉行也

故說般若波羅蜜多呪即說呪曰

揭諦揭諦 波羅揭諦 波羅僧揭諦 菩

提薩婆訶

已上密說般若此五種不翻之一法華疏云呪是鬼神之王之名號稱其王名則部落敬主故能降伏一切鬼魅或云呪者如軍中密號唱號相應無所訶問又呪者願也如螺贏之祝螟蛉願其類我佛菩薩說呪願諸衆生皆如我之得成正覺能誦此呪者則所願無不成就也

般若波羅蜜多心經註解

發九

六